

# LaCie Portable DVD±RW

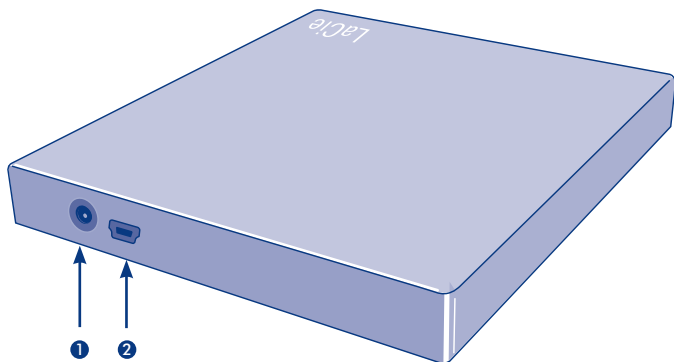
Design by Sam Hecht



Quick Install Guide

## PACKAGE CONTENT

- LaCie Portable DVD±RW
- Hi-Speed USB 2.0 cable
- USB power sharing cable
- LaCie DVD Utilities CD-ROM with User Manual and software



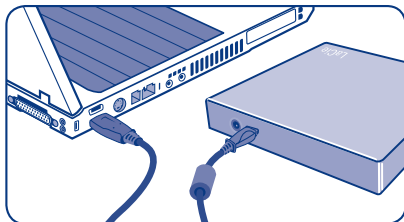
---

1. Power connection

2. Hi-Speed USB 2.0 port

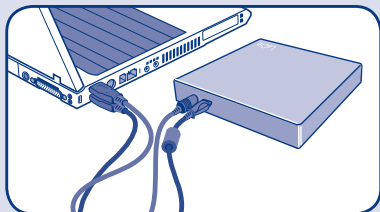
## Setup Steps

1. Connect the USB 2.0 cable to the drive and to your computer.

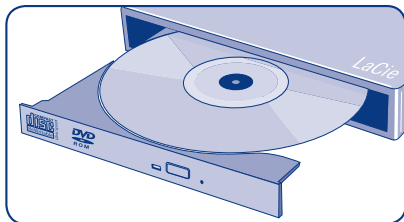


**NOTE:** If the USB bus does not supply sufficient power to operate the drive, connect the USB power sharing cable (included).

You can alternatively purchase an external power supply, which connects to a wall outlet, from the LaCie website.



2. Install the included software.



For more information, please consult the User Manual on the LaCie DVD Utilities CD-ROM.

**FR**

**REMARQUE :** si le bus USB ne fournit pas une alimentation suffisante au fonctionnement du disque, branchez le câble d'alimentation partagée USB (fourni).

Vous pouvez également acheter un bloc d'alimentation externe, qui se branche sur une prise murale sur le site Web de LaCie.

**IT**

**NOTA:** se il bus USB non fornisce una potenza sufficiente per alimentare l'unità, collegare il cavo USB di condivisione dell'alimentazione:

in alternativa è possibile acquistare dal sito web di LaCie un'alimentazione esterna da collegare a una presa a muro.

**DE**

**HINWEIS:** Sollte der USB-Bus nicht genügend Strom für den Betrieb des Laufwerks liefern, schließen Sie das mitgelieferte USB-Stromversorgungskabel an

Alternativ können Sie auf der Website von LaCie ein externes Netzteil für den Anschluss an eine Steckdose erwerben.

**PT**

**NOTA:** Se o bus USB não fornecer alimentação suficiente para fazer funcionar a unidade, ligue o cabo USB de partilha de alimentação (incluído

Em alternativa, poderá adquirir uma fonte de alimentação externa, que é ligada a uma tomada de parede, a partir do sítio da LaCie na Web.

**SV**

**OBSERVERA!** Om USB-bussen inte har tillräcklig kapacitet för att försörja enheten med ström kan du ansluta USB-strömdelningskabeln (medföljer).

Alternativt kan du på LaCies webbplats köpa en extern strömförsörjningsenhet som ansluts till ett vägguttag.

**DA**

**BEMÆRK:** Hvis USB-bussen ikke leverer tilstrækkelig strøm til drevet, skal du tilslutte USB-strømdelingskablet (medfølger).

Du kan også købe en ekstern strømforsyning, som tilsluttes en stikkontakt, på LaCies websted.

**RU**

**ПРИМЕЧАНИЕ.** Если шина USB не обеспечивает достаточного уровня питания для работы привода, подключите дополнительный USB-кабель питания, входящий в комплект поставки.

Также через веб-сайт LaCie можно приобрести внешний источник питания, который подключается к электрической розетке.

**ES**

**NOTA:** Si el bus USB no suministra suficiente alimentación eléctrica para que funcione la unidad, conecte el cable de alimentación compartida USB (incluido):

Como alternativa, puede comprar una fuente de alimentación externa, que se conecta a la toma de corriente, en el sitio Web de LaCie.

**FI**

**HUOM.** Jos USB-väylä ei anna tarpeeksi virtaa aseman käyttämiseen, kytke USB-virranjakokaapeli (mukana).

Voit vaihtoehtoisesti hankkia ulkoisen virtalähteen, joka kytketään pistorasiaan, LaCien verkkosivuilta.

**NL**

**OPMERKING:** Als de USB-bus niet voldoende stroom levert om de drive te laten werken, sluit dan de USB-stroomkabel aan (meegeleverd).

U kunt eveneens een externe voeding op de website van LaCie aankopen die u kunt aansluiten op een wandcontactdoos.

**KO**

**NOTE:** If the USB bus does not supply sufficient power to operate the drive, connect the USB power sharing cable (included).

You can alternatively purchase an external power supply, which connects to a wall outlet, from the LaCie website.

**PL**

**UWAGA:** Jeżeli magistrala USB nie zapewnia mocy wystarczającej do zasilania dysku, należy podłączyć kabel USB typu power sharing (dołączony do zestawu).

Można również zakupić zasilacz zewnętrzny, który podłącza się do gniazda ściennego. Zasilacz można nabyć w witrynie internetowej firmy LaCie.

**ZH**

**注意:** 如果 USB 总线提供的电量不足, 以致驱动器无法运行, 请使用 USB 电源电缆 (随附)。

也可从 LaCie 网站购买外部电源, 外部电源需连接至墙上插座。

**EL**

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Εάν ο δίαυλος USB δεν παρέχει επαρκή ισχύ για τη λειτουργία του δίσκου, συνδέστε το καλώδιο USB κοινόχρηστης τροφοδοσίας (περιλαμβάνεται):

Εναλλακτικά, μπορείτε να αγοράσετε ένα εξωτερικό τροφοδοτικό, το οποίο συνδέεται σε επιτοίχια παροχή, από την ιστοσελίδα της LaCie.

**JP**

**注記:** USB バスがドライブの操作に十分な電源をしない場合は、付属の USB 電源共有ケーブルを接してください。

または、壁のコンセントに接続する外部電源装置を LaCie ウェブサイトからご購入いただくことも可能です。

**TR**

**NOT:** USB çıkışı sürücüyü çalıştıracak kadar güç sağlamıyorsa, USB güç paylaşım kablosunu (verilen) takın.

Alternatif olarak LaCie websitesinden duvar prizine takılabilen harici bir güç kaynağı satın alabilirsiniz.

ملاحظة: إذا لم يتم نقل USB بإمداد مقدار كافٍ من الطاقة لتشغيل محرك الأقراص، فقم بتوصيل كابل مشاركة طاقة USB (المرفق).

**AR**

أو يمكنك شراء مصدر إمداد طاقة خارجي، والذي يتصل بأخذ تيار في الحائط من موقع LaCie على الويب.

# CONTACT US

## LaCie USA

22985 NW Evergreen Pkwy  
Hillsboro, OR 97124  
sales@lacie.com

## LaCie France

17, rue Ampère  
91349 Massy Cedex  
sales.fr@lacie.com

## LaCie Asia (HK)

25/F Winsan Tower  
98 Thomson Road  
Wanchai, Hong-Kong  
sales.asia@lacie.com

## LaCie Asia (Singapore)

Centennial Tower, Level 34  
3 Temasek Avenue  
Singapore 039190  
sales.asia@lacie.com

## LaCie Australia

458 Gardeners Rd.  
Alexandria, NSW 2015  
sales.au@lacie.com

## LaCie Belgium

Vorstlaan 165/ Bld  
du Souverain 165  
1160 Brussels  
sales.benelux@lacie.com

## LaCie Canada

235 Dufferin St.  
Toronto, Ontario M6K 1Z5  
sales.ca@lacie.com

## LaCie Germany

Am Kesselhaus 5  
D-79576 Weil Am Rhein  
sales.de@lacie.com

## LaCie Italy

Centro Direzionale  
Edificio B4  
Via dei Missaglia 97  
20142 Milano  
sales.it@lacie.com

## LaCie Japan K.K.

Uruma Kowa Bldg. 6F  
8-11-37 Akasaka, Minato-ku  
Tokyo 107-0052  
sales.jp@lacie.com

## LaCie Netherlands

Postbus 134  
3480 DC Harmelen  
sales.benelux@lacie.com

## LaCie Nordic

(Sweden, Denmark, Norway,  
Finland)  
Sveavägen 90, 5tr  
113 59 Stockholm, Sweden  
sales.nordic@lacie.com

## LaCie Spain

C/ Núñez Morgado, 3, 5ª pl.  
28036 Madrid  
sales.es@lacie.com

## LaCie Switzerland

Davidsbodenstrasse 15 A  
4004 Basel  
sales.ch@lacie.com

## LaCie United Kingdom and Ireland

LaCie LTD - Friendly House  
52-58 Tabernacle Street  
London, England EC2A 4NJ  
UK: sales.uk@lacie.com  
Ireland: sales.ie@lacie.com

## LaCie Worldwide Export

17, rue Ampère  
91349 Massy Cedex  
France  
sales.intl@lacie.com  
support.intl@lacie.com

Visit [www.lacie.com](http://www.lacie.com) for more  
information on LaCie products.

